

Ο κύρ Ζαχαρίας λαχτάρισε. Νόμισε πως τὸ πάτωμα σάλεψε ξαφνικά κάτω ἀπ' τὰ πόδια του, τὰ γόνατά του λύγισαν, τοῦ φάνηκε πως θὰ σωριαζότανε τὸ ναβάνι στὸ κεφάλι του, σήκωσε τὰ χέρια του ὅσν νὰ ἤθελε νὰ προφυλαχτῆ, σωριάστηκε κάτω καὶ δάγκωσε δυνατὰ τὰ χεῖλιά του, τόσο ποῦ σκούζε ἀπ' τὸ πόνο...

Ἔχε καταλάβει γιατί ἔκλαιγε ἡ ὑπέρητρια, γιατί γινότανε τὸσος θόρυβος μέσα στὸ σπίτι, ἡ ὑποψία τοῦ λόγγιψε τὴν καρδιά, πάσχιζε νὰ σηκωθῆ, μὰ ξαναπέσε κάτω ὅσν νῦταν παράλυτος.

- Παιδί μου !... Παιδάκι μου !...

Δυὸ χέρια τὸν ἄρπαξαν ξαφνικά ἀπ' τὶς μασχάλες καὶ τὸν σήκωσαν ἄπανου. Ἦταν ὁ γιατρός. Τὸν κῦταξε ὅσν νὰ τὸν ἔβλεπε γιὰ πρώτη φορὰ καὶ χωρὶς νὰ τοῦ πῆ λέξι, σάλταρε γιὰ τὸ δωμάτιο τοῦ παιδιοῦ του τρεκλίζοντας.

Στὴ πόρτα στάθηκε ὅσν νὰ τὸν χτύπησε κεραυνός. Εἶδε τὸ παιδί του νεκρό, μισόγυμνο, στὰ χέρια δυὸ γειτονισσῶν ποῦ τὸ ἄλλαξαν γιὰ τὸ στεγνό του ταξίδι.

Ἡ ὑπέρητρια σωριασμένη κάτω ἔκλαιγε—ἔκλαιγε, μὲ δυνατὰ ἀναφυλιτὰ...

Ο κύρ Ζαχαρίας ἄφησε ἓνα πονεμένο οὐρλιασμα θηρίου ποῦ τὸ πληγώνουν κατάκαρδα, σύρθηκε πρὸς τὸ κρεβάτι μὲ τὰ γόνατα, ἄρπαξε σφιχτὰ τὸ παιδί του στὴν ἀγκαλιά του κι' ἄρχισε νὰ τὸ γεμίζει φιλιὰ, θρηνηώντας ἀπαρηγόρητα, μουσκεύοντάς το μὲ τὰ δάκρυα του.

- Παιδί μου ! Παιδάκι μου ! Ἀγγελοῦδι μου !... Γιατί...

Ο γιατρός εἶχε σταθεῖ στὴν πόρτα μὲ τὸ κεφάλι κάτω, βυμβός, συντριμμένος, μπρός τὸν σπαρραχτιὸ θέαμα π' ἀντίκρουζε...

Ἦστερα ἀπὸ λίγο λεπτὰ σίλωσε τὸν κύρ Ζαχαρία καὶ θέλησε νὰ τὸν τραβήξῃ ἀπὸ κεῖ. Ο κύρ Ζαχαρίας οὔτε κατάλαβε τί τοῦλεγε. Κρατώντας τὸ παιδί του στὴν ἀγκαλιά του ἔξακολουθοῦσε νὰ κλαίει, φωνάζοντάς το μὲ τὰ πεῖδι τρυφερὰ λόγια...

Τὸ μικρὸ εἶχε ξεφυλτῆσει ἀπὸ τὸση ὥρα κι' ὅμως ἦταν ἀκόμα τόσο ζεστό, τόσο ἀτάλο τὸ κορμάκι του, ποῦ νόμιζες πως ζοῦσε, πως κοιμάται...

Εἶδαν κι' ἐπαιθὰν ὅσο νὰ πείσουν τὸν κύρ Ζαχαρία ν' ἀποτραβηχτῆ καὶ ν' ἀφήσῃ τὸ μικρὸ στὶς γυναῖκες, ποῦ θέλουν νὰ τὸ ἀλλάξουν. Ο γιατρός θέλησε νὰ τὸν συνοδέψῃ στὴ κάμαρὸν του, μὰ ὁ κύρ Ζαχαρίας κλείστηκε μόνος του μέσα, σφύρωσε τὴν πόρτα, σωριάστηκε στὸ κρεβάτι του κι' ἔξακολούθησε νὰ κλαίει ἄελεπι-σμένα.

Τώρα πεῖδι ἦταν ὀλιόναχος στὸν κόσμο, ἔρημος, χτυπημένος ἀπ' τὴ μοῖρα, τσακισμένος, ἐρημιτῆς... Θυμήθηκε τὴ γυναῖκα του κι' ἔνας ξαφνικός, ἀπότομος θυμὸς πλημμύρισε τὴν ψυχὰ του...

Ἔχε φύγει, εἶχε γίνει αἰτία ν' ἀρρωστήσῃ τὸ παιδί τους καὶ νὰ πεθάνῃ...

Ναί, αὐτὴ ἦταν ἡ ἀφορμὴ ὅλη; του τῆς συμφορᾶς, ὄλου του τοῦ σπαρραχτιοῦ...

Σηκώθηκε, ἄνοιξε ἓνα μπαουλό κι' ἔβγαλε τὸ νυφικὸ της. Μοσχοβολοῦσε λεβάντα. Τὶ ὄρνια ποῦταν ἡ Ἄννα του τὴν ἡμέρα τοῦ γάμου τους, φορώντας τὸ !...

Τοῦ φαίνεται πως πέρασαν χρόνια καὶ χρόνια ἀπ' τὴν ἡμέρα αὐτὴ, πως τὰδε ὅλα σ' ὄνειλό του.

Ἀπλῶναι τὸ νυφικὸ φόρεμα πᾶνου στὸ κρεβάτι, ἀνάβει στὸ ἔπανω μέρος μιὰ λιπαρὰ, ὁ τῶς στοὺς νεκρούς, κάθεται ἀλλὰ σὲ μιὰ καρέκλα, τὸ κῦταξε ὥρα πολὺ, σκύβει ὕπερα τὸ κεφάλι του στὰ χέρια του κι' ἀρχίζει νὰ κλαίει, νὰ κλαίει, δυὸ νεκρὸς πεῖδι, τὸ παιδί του κι' αὐτὴ τοῦφουρε γιὰ πάντα καὶ δὲν εἶνε γι' αὐτὸν παρὰ ὅσν πεθαμμένη, ὅσν πεθαμμένη...

Ἀπὸ τὴν κάμαρὴ π' ἀλλάζον τὸ μικρὸ ἀκούγεται τὸ κλάμμα τῆς ὑπέρητριας.

Ἔξω εἶνε ἀκόμα νύχτα.

Τ' ἀστέρια τρεπολάμπουν στὸν οὐρανό...

Κάποια ποῦλακι ἀγουροξυπνησε στὸν κῆπο καὶ ποῦρποῦλεξε δειλὰ, φοβισμένα...

Τ Ε Λ Ο Σ

Χάρης Σταματίου



ΜΕ ΔΥΟ ΛΟΓΙΑ

ΓΝΩΜΙΚΑ ΚΑΙ ΑΝΕΚΔΟΤΑ

Κάποια κινεζικὴ παροιμία λέει : Γιὰ νὰ εἶνε καεὶς εὐτυχῆς

πρέπει νὰ ἔχη γεννηθῆ στὸ Τσουάν-Σου, νὰ ζῆ στὴν Καντὼν καὶ νὰ πεθάνῃ στὸ Μαγχαν' κι' αὐτὸ, γιατί, στὴν πρώτη πόλη εἶνε οἱ ὠραιότεροι ἄνθρωποι, στὴν δευτέρῃ ἡ γλυκύτερες ἡδονές; καὶ στὴν τρίτῃ ἡ καλλίτερες νεκροθῆκες.

\*\*\*

Κατηγοροῦσαν κάποτε τὸν φιλόσοφο Ἀντισθένη ὅτι συναναστρέφετο πονηρούς ἄνθρώπους. Σὰν τὸ ἔμαθε αὐτός, εἶπε : «Καὶ οἱ γιατροὶ συναναστρέφονται τοὺς ἀρρώστους τους, κι' ὅμως δὲν ἀρρωσταίνουν...»

ΣΠΑΝΙΑ ΚΑΙ ΔΥΣΕΥΡΕΤΑ ΒΙΒΛΙΑ

ΕΞ ΗΘΗ ΚΑΙ ΕΘΙΜΑ ΤΩΝ ΕΒΡΑΙΩΝ

Ἀπὸ ἓνα παμπάλαιο βιβλίον περὶ Ἑβραίων, περιεχομένου καὶ πολὺ ἐνδιαφέροντος γιὰ τὸ περιεχόμενό του, ἀντιγράφουμε τὸ παρακάτω κεφάλαιον. Τὸ βιβλίον φέρει τὸν τίτλον «Φρησκεία καὶ Ἔθη τῶν Ἑβραίων κτλ. Παρὰ τοῦ κυρίου Δόκτορος Παύλου τῶν Μεδίκων κτλ. Ἐνετίῃσι 1755». Ἐξεδόθη δηλαδὴ πρὸ 200 ἐτη πρὸν ἐκὼν στὴν Ἐνετία, εἶνε διανοημένο σήμερον. Στὸ κεφάλαιον αὐτὸ γίνεται λόγος γιὰ τὰ συνοικεῖα καὶ τοὺς γάμους τῶν Ἑβραίων. Ἀντιγράφουμε τὸ κείμενον πιστῶς, χωρὶς ν' ἀλλάξουμε τίποτα.

ΠΕΡΙ ΣΥΝΟΙΚΕΣΙΟΥ ΚΑΙ ΓΑΜΟΥ ΤΩΝ ΕΒΡΑΙΩΝ

Πολλὸς καὶ διαφόρους τάξεις συνθιζοῦν οἱ Ἑβραῖοι εἰς τὰ συνοικεῖα τους, καὶ γάμους ἀπὸ τὰ ὁποῖα θέλομε διηγηθῆ μερικὰ ἐν συντόμῳ. Ὡς συμφανήσουν τὰ μέρη τοῦ νυμφίου, καὶ τῆς νύμφης, θέλοντες νὰ κἀμουν τὰ συνοικεῖα, συνάξεται πλῆθος πολὺ Ἑβραίων, συγγενεὶς καὶ φίλοι τοῦ νυμφίου καὶ τῆς νύμφης, κἀμῶνουν ἓνα γράμμα, εἰς τὸ ὁποῖον ὑπόσχεται ὁ πατήρ ἢ ἡ μήτηρ νὰ δώσουν τὴν θυγατέρα τους παρθένον, ἢ χῆρον εἰς τὸν νυμφίον μὲ τὸση ποσότητα προκίως; καὶ ἀπὸ τὸ ἄλλο μέρος ὑπόσχεται ὁ νυμφίος νὰ λάβῃ ὡς γυναῖκα του τὴν δεῖνα. Βάνουν καὶ διορίζουν τὸν καιρὸν, ὁποῦ θέλουν νὰ ἀναμείνουν προτοῦ κἀμῶσι τοὺς γάμους. Αὐτὸ τὸ γράμμα, ἢτοι προκίωσιμον, ὑπογράφεται ἀπὸ τὸν νυμφίον, καὶ βεβαιώνεται ἀπὸ δύο μάρτυρας. Καὶ τοῦτου τελειωθέντος ἀσπάζονται οἱ περιεστώτες τὸν νυμφίον καὶ συχαίρονται διὰ τὸ συνοικεῖσιν, ὁποῦ ἐγένεν ἀναμεταξὺ τῶν δύο.

Μετὰ τοῦτο διορίζουν τὴν ἡμέραν, ἢ τὸ ἑσπέρας, ὁποῦ ὁ νυμφίος ἔχει νὰ κἀμῃ τὴν δημοσίαν εἰσοδὸν εἰς τὴν οἰκίαν τῆς νύμφης. Δὲν συνθιζοῦσι νὰ ὑπάγῃ ὁ νυμφίος νὰ ἐπισκεψθῆ τὴν νύμφην πρὶν τοῦ διορισμένου καιροῦ. Εἰς τὴν ἡμέραν, ὁποῦ προηγεῖται ἀπ' αὐτὴν τὴν ἐπίσκεψιν στέλνουν χαριστικά ἀμοιβαίως ὁ νυμφίος καὶ ἡ νύμφη. Πέμποντας ἡ νύμφη ὑποκἀμῖσα, βρακία, σκουρῖται μικρὰς καὶ ἄλλα παρόμοια ὁ δὲ νυμφίος λίθους τιμίους, περιδέρια καὶ μαργαριτάρια, καὶ ὁμοῦ μὲ αὐτὰ μίαν ἀλλάδαν ἀπὸ ἔλαχαικι. Ἐμβαίνει τέλος πάντων ὁ νυμφίος εἰς τὴν οἰκίαν τῆς νύμφης συντροφεύμενος ἀπο συγγενεὶς του καὶ φίλους, καὶ κάθεται εἰς τὸ πλευρὸν τῆς νύμφης.

Χωρὶς ὅμως νὰ ὀμιλῆ αὐτὴ, ἢ νὰ κινήθῃ, στεκομένη ἀκίνητος, ὥσν νὰ ἦτο ἓνα γλυπτόν. Καὶ ἀφοῦ περάσῃ μιὰ ὥρα, φέρονται ζυμωτὰ καὶ ἔλαχαικι, καὶ ἐκεῖ τρώγει καθένας καὶ πίνει, καὶ στρέφεται εἰς τὸν οἶκον του. Τὴν ἀκόλουθον ἡμέραν στρέφεται ὁ Νυμφίος; νὰ ἐπισκερθῆ τὴν Νύμφην, καὶ τότε ἂν τῆς ἔλθῃ εἰς τὸ κεφάλαι; του; τοῦ ὀμιλεῖ, εἰδὲ μὴ στεκεται σιωπῶσα ὥσν τὸ περασμένο ἑσπέρας. Εὐρίσκονται μερικὰ, ὁποῦ στέκονται πέντε ἡμέρας ἢ καὶ περισσώτερας χωρὶς νὰ ὀμιλήσουν, κυβερνοῦνται κατὰ τὴν συνήθειαν τοῦ τόπου, καὶ κατὰ τὴν θέλησιν τῶν γονέων. Φθάνοντας ὁ διορισμένος καιρὸς, ὁποῦ εἶνε εἰς τὸ προκίωσιμον διὰ νὰ κἀμῶν τοὺς γάμους, διορίζουν τὴν ἡμέραν γιὰ νὰ γίνων οἱ γάμοι, ὁποῦ συνθιζοῦν νὰ εἶνε ἡ Τετάρτη διὰ τὰς παρθένους καὶ ἡ Παρασκευὴ διὰ τὰς χῆρας. Ἐπὶ τὰς ἡμέρας πρὶν τοῦ γάμου, ὑπάγει ἡ νύμφη εἰς ἓνα λουτρόν, καὶ πλύνεται, ἢ μὲ ζεστὸν νερόν, ἢ μὲ ψυχρόν. Ἐμβαίνει ὀλη εἰς αὐτὸ, καὶ μεταχειρίζονται εἰς τοῦτο μιαν ἐπιμέλειαν περισσώτερον ἀπὸ τὸ πρέπον. Εἰς αὐτὰς τὰς ἡμέρας, ὁποῦ προηγοῦνται ἀπὸ τοὺς γάμους, ἐτοιμάζονται τὴν οἰκίαν μὲ πολλὰν ἐπιμέλειαν, κἀλοῦσι τὰς συγγενίσσας καὶ φιλενάδας εἰς τὴν τελετὴν τῶν γάμων ὁποῦ ἔχουσι νὰ γίνων.

Τέλος πάντων φθάνουσα ἡ διατεταγμένη ἡμέρα ἐνδύονται καὶ οἱ δύο, ὁ Νυμφίος λέγου καὶ ἡ Νύμφη μὲ φορέματα πλέον πλούσια, ἀπ' ἐκεῖνα ὁποῦ ζητεῖ ἡ κατάστασις τους καὶ τὸ ἔχει τους, καὶ καὶ πρὸς τὰς εἰκοσι ὄρας ὑπάγει πολὺς ἀριθμὸς ἀπὸ ἀνθρώπους εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ Νυμφίου, καὶ τὸν συνοδεύουσιν εἰς τὴν Συναγωγὴν, καὶ τελειώνοντας ἡ προσευχὴ τὸν φέρουσιν εἰς τὸν οἶκον τῆς Νύμφης, τὸν ἐμβάζουσιν εἰς μιαν κατοικίαν, ὁποῦ ἐπιταυτοῦ εἶνε στολισμένη, εἰς τὴν ὁποῖαν στέκεται ἡ Νύμφη καθισμένη εἰς ἓνα θρανίον στολισμένον μὲ εὐγένειαν

ὁποῖα ὀνομάζονται αἱ μυτριά. Βάνει ὁ Νυμφίος ἔπανω εἰς τοὺς ὄμους του τὸ ἐπανοφόριον μὲ τὰ φυλακτῆρια, λεγόμενα «Ταλέτσκεπάξει» μὲ αὐτὸ τὴν κεφαλὴν του, καὶ ἐκείνη τῆς Νύμφης, καὶ ἓνας ἀπὸ τοὺς Ραββίνους λαμβάνει εἰς τὰ χέρια του ἓνα ποτήριον οἴνου καὶ κἀμνει τὴν εὐλογίαν τῶν Νυμφίων, ἢ ὁποῖα συνίσταται εἰς ἓνα εἶδος εὐχαριστίας πρὸς τὸν Θεόν, διὰ τὰ ἐνώση τὸν Νυμφίον μὲ τὴν Νύμφην...

Στὸ προσεχὲς φύλλον συνέχεια τῶν Ἑβραϊκῶν γάμων.

ΔΗΛΩΣΙΣ

Τὸ ἐν Ἀλεξανδρείᾳ ὑποκρατορεῖον τῶν Ἐφημερίδων μᾶς καταγγέλλει ὅτι ἄγνωστος ἀπατεὼν ἐξετύπωνεν εἰς ἓνα τῶν ἐκεῖ τυπογραφείων ἀποδείξεις συνδρομῆς τοῦ «Μπουκέτου» καὶ τῆς «Οἰκουγενείας», μὲ τὸν σκοπὸν ὅπως ἔξαπατῶν τοὺς ἐν Αἰγύπτῳ Ἑλληνας, καὶ παρουσιαζόμενος εἰς αὐτούς ὡς ἀντιπρόσωπος τῶν περιοδικῶν μᾶς, εἰσπράττει συνδρομὰς διὰ ταῦτα.

Ἡ Διευθύνσις τῶν περιοδικῶν δηλοῖ ὅτι οὐδένα περιοδεύοντα ἀντιπρόσωτον ἔχει ἐν Αἰγύπτῳ. Τὰ περιοδικὰ μᾶς κυκλοφοροῦν διὰ τοῦ ἐν Ἀλεξανδρείᾳ ὑποκρατορεῖου τῶν Ἐφημερίδων τοῦ διευθυνομένου ὑπὸ τοῦ κ. Καρανάσου, παρακαλοῦμεν δὲ θερμοῦς τοὺς φίλους μᾶς εἰς τοὺς ὁποῖους ἤθελε παρουσιασθῆ ὁ ἀνωτέρω ἀπατεὼν, νὰ τὸν συλλάβωσιν καὶ νὰ τὸν δηγήσωσιν εἰς τὴν Ἀστυνομίαν.

Οἱ ἐξ Αἰγύπτου ἐπιθυμοῦντες ὅπως ἐγγραφῶσιν συνδρομηταὶ εἰς τὰ περιοδικὰ μᾶς, δέον ὅπως ἀπευθύνονται ἀπευθείας πρὸς τὴν διευθύνσιν ταύτην: (Κεν Κ. Θεοδωροπούλου, ἐδδς Λέκκας 7, Ἀθῆναι)